

# SEMINAR TAHUNAN LINGUISTIK

UNIVERSITAS PENDIDIKAN INDONESIA  
(SETALI)  
2016

**Tingkat Internasional**

**“ANALISIS BAHASA DARI SUDUT PANDANG  
LINGUISTIK FORENSIK”**



**PROGRAM STUDI LINGUISTIK SPS UPI**  
*bekerja sama dengan*  
**MASYARAKAT LINGUISTIK INDONESIA CABANG UPI**  
**FAKULTAS PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA UPI**





**PROSIDING  
SEMINAR TAHUNAN LINGUISTIK  
UNIVERSITAS PENDIDIKAN INDONESIA  
(SETALI 2016)**

**TINGKAT INTERNASIONAL**

***“Analisis Bahasa dari Sudut Pandang  
Linguistik Forensik”***

***Isola Resort Kampus UPI,  
1-2 Juni 2016***

**Diselenggarakan oleh Program Studi Linguistik Sekolah Pascasarjana UPI  
bekerja sama dengan Masyarakat Linguistik Indonesia Cabang UPI dan  
Fakultas Pendidikan Bahasa dan Seni UPI**

**PROGRAM STUDI LINGUISTIK  
SEKOLAH PASCASARJANA UPI  
BANDUNG, 2016**

---

**Perpustakaan Nasional RI: Katalog Dalam Terbitan (KDT)**  
Prosiding SETALI 2016.. I. Sudana, Dadang & E. Aminudin Aziz, II.  
Analisis Bahasa dari Sudut Pandanng Linguistik Forensik  
724 hlm +XIV; 21 x 29.7 Cm. ISBN: 978-602-60006-0-6  
I. Prosiding Seminar II. Editor III. Tema.

**PROSIDING SETALI 2016**  
***“Analisis Bahasa dari Sudut Pandanng Linguistik Forensik”***

**PENANGGUNG JAWAB:**

Dr. Dadang Sudana, M.A. (Kaprodi Linguistik SPs UPI)  
Prof. Dr. E. Aminudin Aziz (Ketua MLI Cabang UPI)  
Prof. Dr. Didi Suherdi, M.Ed. (Dekan FPBS UPI)

**KOORDINATOR PENGUMPUL NASKAH:**

Yasir Mubarak  
Astri Dwi

**PEWAJAH SAMPUL:**

Lukman Supriadi

**PENATA LETAK:**

Dian Junaedi  
Rachman

**Copyright © 2016**

Hak cipta ada pada penulis  
Hak terbit: Penerbit Prodi Linguistik SPs UPI  
Gedung Sekolah Pascasarjana UPI Lt. 1  
Jl. Setiabudhi No. 229 Bandung, 40154  
Tel. 022-2013163, Pos-el: linguistik@upi.edu

*Dilarang mengutip sebagian atau seluruhnya isi buku ini tanpa izin tertulis dari penerbit.*

**© HAK CIPTA DILINDUNGI OLEH UNDANG-UNDANG**



## KATA PENGANTAR

“Bahasa bisa dipakai untuk menyembunyikan pikiran”- sebuah pernyataan yang menarik untuk dikaji lebih jauh. Hal tersebut terutama dirasa sangat relevan dilakukan di dunia penegakan hukum. Dalam konteks ini kajian linguistik, khususnya *Linguistik Forensik*, berpotensi berkontribusi terhadap upaya pencarian dan pengungkapan informasi sah tentang suatu kasus pelanggaran hukum melalui serangkaian langkah sistematis analisis data bahasa (*corpus*) yang relevan. Diharapkan, dengan mengoptimalkan pengkajian berbagai moda yang ada, bahasa salah satunya, kualitas penegakan hukum meningkat dan keadilan bisa lebih terkawal untuk ditegakkan.

Saat ini ditemukan sejumlah fenomena menarik yang terjadi di dunia penegakan hukum, khususnya di Unit Reskrim di wilayah hukum Polda Jabar sekaitan dengan penyidikan tindak pidana berbarang bukti data kebahasaan seperti: (1) maraknya modus kejahatan dan tindak pidana baru yang berbarang bukti data kebahasaan dan (2) penyidik mengalami kesulitan ketika menyusun kasus posisi perkara pidana penghinaan, pencemaran nama baik, fitnah, dan pemalsuan sebab kriteria terpenuhinya unsur pidana ini, secara kebahasaan, tidak diatur dalam pasal 310, 311, dan 335 KUHP serta Pasal 27 ayat 3 UU ITE sebagai sumber hukum yang mengatur tindak perkara pidana ini. Kondisi seperti itu menuntut pendekatan dan aplikasi ilmu pengetahuan modern (dalam hal ini linguistik forensik) yang secara aksiologis mampu menguraikan perkara pidana berbarang bukti data kebahasaan secara tuntas.

Untuk itu, Program Studi Linguistik SPs UPI bekerjasama dengan organisasi profesi Masyarakat Linguistik Indonesia (MLI) dan Fakultas Pendidikan Bahasa dan Sastra (FPBS) UPI kembali menggelar Seminar Tahunan Linguistik (SETALI) yang ke-4 dengan mengambil tema *Linguistik Forensik untuk Keadilan*. Kegiatan tersebut diarahkan untuk menyediakan ruang bagi para peminat kajian bahasa yang akan mendiseminasikan pemikiran dan temuan terkait dengan hasil penelitiannya.

Ada 3 kegiatan utama dalam acara SETALI kali ini: Pra-SETALI Senin dan Selasa, 30 - 31 Mei 2016, berbentuk *workshop* dengan tema *Analisis Bahasa dari Sudut Pandang Analisis Forensik*, SETALI Rabu dan Kamis, 01- 02 Juni 2016, dengan tema *Linguistik Forensik untuk Keadilan*, dan Pasca-SETALI Jumaat, 03 Juni 2016, berbentuk *Public Lecture* untuk para peneliti, pengamat, pengajar, dan mahasiswa bahasa dengan tema *Towards Clearer Jury Instruction*. Pada kesempatan yang baik ini, kami mengucapkan terimakasih kepada berbagai pihak, khususnya kepada Anda semua para peserta SETALI.

Tanpa dukungan, kehadiran dan partisipasi Anda dan izin Yang Mahakuasa, tidak akan ada SETALI. Akhirul kalam, selamat berdiskusi dan berbagi ilmu serta pengalaman.

Bumi Siliwangi, 27 Juni 2016  
Penanggung Jawab,

**Dr. Dadang Sudana, M.A.**



## DAFTAR ISI

Kata Pengantar .....	i
Daftar Isi .....	iii
<b>ANALISIS TEKS TANGGAPAN PENGGUNA INTERNET TERHADAP TEKS MEDIA SIBER YANG BERDAMPAK HUKUM (KAJIAN LINGUISTIK FORENSIK BERBASIS SEMIOTIK-PRAGMATIK)</b>	
Aceng Ruhendi Saifullah .....	1
<b>AN ANALYSIS ON THE TRANSLATION STRATEGIES EMPLOYED IN THE ENGLISH SUBTITLES OF THAI'S MUSIC VIDEOS AND THEIR SEMANTIC ERRORS</b>	
Agni Kusti Kinasih .....	6
<b>IDEOLOGI DALAM PIDATO KENEGARAAN PRESIDEN SOEHARTO 16 AGUSTUS 1971</b>	
Agus Purnomo Ahmad Putikadyanto, Abd. Syukur Ibrahim .....	12
<b>BENTUK INTERFERENSI STRUKTUR SINTAKSIS BAHASA MINANGKABAU TERHADAP BAHASA INDONESIA PADA WACANA KOMUNIKASI PERANTAU MINANGKABAU DI LABUANBAJO, KABUPATEN MANGGARAI BARAT</b>	
Ahmah Hamidi .....	17
<b>MENGUNGKAP PELANGGARAN ONGEN: ANALISIS ASOSIASI PORNOGRAFI DALAM WACANA AKUN <i>TWITTER</i> YULIANUS PAONGANAN (ONGEN)</b>	
Ali Kusno .....	22
<b>COMPARATIVE-HISTORICAL LINGUISTICS: RELATIONSHIP BETWEEN ENGLISH AND GERMAN USING LEXICOSTATISTIC AND SOUND CORRESPONDENCE APPROACH</b>	
Ana Purwitasari .....	27
<b>HUBUNGAN ANTARA KECERDASAN LINGUISTIK DAN EFIKASI BERBAHASA DENGAN KETERAMPILAN BERBAHASA PRODUKTIF MAHASISWA FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN UNIVERSITAS MUHAMMADIYAH TASIKMALAYA</b>	
Anggia Suci Pratiwi .....	31
<b>PEMBINGKAIAN BERITA PEMELESETAN <i>CAMPURRACUN</i> PADA MEDIA ONLINE <i>DETIK.COM</i> DAN <i>REPUBLIKA.CO.ID</i></b>	
Anna Kurniani, Aceng Ruhendi Saifullah .....	37
<b>KOMPARASI LINTAS LINGUISTIK POLA <i>WORD ORDER</i> DALAM SUBRUMPUN MELAYU-SUMBAWA</b>	
Ardi Mulyana Haryadi .....	40
<b>MENDETEKSI DAN SANKSI PLAGIAT DALAM PENULISAN KARYA TULIS ILMIAH</b>	
Arono .....	43
<b>IHWAL LATAR BELAKANG SEBAGAI SALAH SATU SUDUT PANDANG PRIMER DALAM LINGUISTIK FORENSIK</b>	
Asida Wahyu Asri Putradi .....	48
<b>STRATEGI PENCIPTAAN HUMOR PADA <i>MEME</i></b>	
Astri Dwi Floranti, Aceng Ruhendi Saifullah .....	52



<b>PEMAKNAAN KONSEP HARMONI DALAM NOVEL <i>KOKORO</i> KARYA NATSUME SOSEKI: SEBUAH TINJAUAN LINGUISTIK FORENSIK</b>	
Aulia Arifbillah Anyar .....	57
<b>STUDI KASUS PENERJEMAHAN DALAM ASPEK TEORITIS DAN PRAKTIS PADA TEKS DESKRIPSI BERJUDUL "<i>THE BASIC FUNCTION OF A MATTRESS</i>"</b>	
Ayu Bandu Retnomurti .....	62
<b>DIKSI DAN PURWAKANTHI DI DALAM SERAT CIPTAN SABEN ESUK KARYA R. M. PARTAWIRAYA DAN R. PRAWIRAHARJA</b>	
Binia Aria Teja .....	67
<b>KRISIS IDENTITAS KESUKUAN SEBAGAI IMPLIKASI KEMAJEMUKAN BAHASA DAERAH DALAM MASYARAKAT CIREBON: KAJIAN SOSIOLINGUISTIK</b>	
Cici Ramdhani, Merlin Anggita Marliany .....	70
<b>STRUCTURE OF EXPLICIT APOLOGIES IN FOUR ENGLISH NOVELS WRITTEN BY CHARLES DICKENS</b>	
Cipto Wardoyo .....	74
<b>IDENTIFYING HATE SPEECH IN TWEETS</b>	
Clara Herlina Karjo .....	81
<b>MENGENAL BUDAYA MASYARAKAT JERMAN MELALUI MATERI PELAJARAN BAHASA JERMAN DALAM BUKU <i>STUDIO-D</i></b>	
Damayanti Priatin, Dian Indira .....	86
<b>TUTURAN DIREKTIF DALAM DISKUSI KELAS (SUATU PENELITIAN ETNOGRAFI PADA MAHASISWA PROGRAM STUDI PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA INDONESIA FKIP UNTIRTA SERANG)</b>	
Dase Erwin Juansah .....	91
<b>PEMBINGKAIAN WACANA LGBT (LESBIAN, GAY, BISEKSUAL, DAN TRANSGENDER) PADA PORTAL BERITA <i>KOMPAS.COM</i> DAN <i>REPUBLIKA.CO.ID</i></b>	
Dede Fatinova, Aceng Ruhendi Saifullah .....	96
<b>PELESETAN NAMA KECAMATAN DI KOTA BANDUNG (KAJIAN SOSIOLINGUISTIK)</b>	
Desi Sri Cahyani, Mahmud Fasya .....	101
<b>KETIDAKWAJARAN DALAM PENERJEMAHAN THE 8<sup>TH</sup> HABITS FROM EFFECTIVENESS TO GREATNESS KEDALAM BAHASA INDONESIA</b>	
Dewi Mutiara Indah Ayu .....	105
<b>MENGUNGKAP MAKNA KATA <i>SUMEH</i> DAN <i>NGELADENI</i>(KAJIAN SEMANTIK PADA BAHASA JAWA DIALEK BANTEN)</b>	
Diana Tustiantina .....	111
<b>KONSEP KULINER ALTERNATIF BERBASIS IKAN AIR TAWAR DALAM LEKSIKON PENGELOLAAN IKAN DI KAMPUNG KUTA (KAJIAN ANTROPOLINGUISTIK)</b>	
Dike Febianti, Gayuh Tressania Yuniar, Nanda Gautama Trihartadi .....	116
<b>KESAMAAN DAN KEMIRIPAN KOSAKATA DASAR BAHASA INDONESIA DAN BAHASA TAGALOG (LINGUISTIK KOMPARATIF)</b>	
Dike Febianti .....	122



<b>PENELITIAN TINDAK TUTUR DAN RELEVANSI PADA NARASI YANG DISAMPAIKAN JESSICA KUMALA WONGSO DALAM KASUS KEMATIAN WAYAN MIRNA SALIHIN PADA KABAR PETANG TV ONE 26 JANUARI 2016</b> Dindadari Arum Jati.....	128
<b>ANALISIS CAMPUR KODE DALAM BUKU <i>PERJUANGAN CINTA ISTRI SEORANG MUJAHID</i> KARYA FATIMAH AZ-ZAHRA</b> Dwi Warry Octaviana.....	134
<b>TINDAKAN MENGANCAM MUKA PADA REKAMAN TELEPON ANTARA ARTIS BERINISIAL IB DENGAN LGA TERKAIT KASUS PELECEHAN SEKSUAL: SEBUAH PENGHALUSAN ANCAMAN UNTUK MENDAPAT PENGAKUAN</b> Editia Herningtias .....	140
<b>KONSTRUKSI RESIPROKAL DALAM BAHASA JERMAN DAN VARIASI MAKNANYA</b> Edy Hidayat, Cece Sobarna, Dian Indira, Tubagus Chaeru .....	146
<b>LANGUAGE EXPERT WITNESS ON THE LAW OF DEFAMATION IN INDONESIA: STUDY FORENSIC LINGUISTICS</b> Endang Sholihatln, Bambang Yulianto, Kisyani Laksono .....	151
<b>PENGUNAAN IMPLIKATUR DALAM ACARA TALK SHOW KICK ANDY DI METRO TV (EDISI KONTROVERSI AHOK)</b> Eris Risnawati, Aceng Ruhendi Saifullah .....	156
<b>ASSESSING THE GENUINENESS OF SUICIDE NOTES: USING A COMBINATION OF GENRE AND CONTENT-BASED ANALYSIS</b> Erwin Katunde .....	162
<b>TUTURAN DEKLARATIF DALAM BAHASA SMS MAHASISWA SASTRA DAERAH UNIVERSITAS LANCANG KUNING</b> Evizariza, Juli Yani .....	168
<b>THE DEVIATION OF PRAGMATIC ASPECTS OF LECTURERS HUMOR DISCOURSE AT IAIN KENDARI</b> Fahmi Gunawan .....	173
<b>CRITICAL DISCOURSE ANALYSIS ON THE ARTICLE ENTITLED <i>PASAR IKAN RESIDENT STAGE LAST STAND AGAINST EVICTION</i></b> Festri Yudanika, Paulina Besty Fortinasari .....	179
<b>ANALISIS PEMIKIRAN IBNU KHALDUN (1332 M – 1406 M) TERHADAP <i>DIRECT METHOD</i> DALAM PEMBELAJARAN BAHASA ASING</b> Fithria Rif'atul 'Azizah, Erfan Gazali.....	185
<b>THE CONCEPT OF 'WHITE LIES' PROMOTED BY THE AUTHOR OF 'HAPPY FATHER'S DAY TO MY EX-HUSBAND (REALLY)'</b> Flavianus Batan, Yosafat Barona Valentino .....	191
<b>ANALYZING NEEDS ON EFL WRITING CLASS IN HIGHER EDUCATION (A CASE STUDY AT INDRAPRASTA PGRI UNIVERSITY JAKARTA)</b> Hanna Sundari, Rina Husnaini Febriyanti, Gustaman Saragih.....	196
<b>PEMERTAHANAN BAHASA MELAYU BENGKULU: PENELITIAN ETNOGRAFI</b> Hasmi Suyuthi.....	203



<b>PERJALANAN TUBUH DALAM METAFORA ORIENTASIONAL BAHASA SUNDA</b> Hera Meganova Lyra.....	213
<b>BAHASA JAWA DI TENGAH-TENGAH MASYARAKAT BERBAHASA SUNDA (KAJIAN ANTROPOLINGUISTIK DI DESA PATUANAN, MAJALENGKA)</b> Hesti Muliawati.....	218
<b>MAKING SENSE OF THE CONSTITUTION AMENDMENT PLAN: JAPANESE MASS MEDIA'S RESPONSE TO ARTICLE 9 OF THE JAPANESE CONSTITUTION AMENDMENT PLAN</b> Himawan Pratama.....	222
<b>KAJIAN SEMANTIK RAGAM BAHASA POLITIK</b> Ida Bagus Putrayasa.....	229
<b>EKSISTENSI BAHASA JAWA DIALEK CIREBON DALAM PRESTISE MASYARAKAT BILINGUAL SEBAGAI ANCAMAN PERGESERAN BAHASA IBU DI KABUPATEN CIREBON</b> Iis Sulastri, Karintania Maharani, Vinny Rizky.....	234
<b>TINDAK TUTUR PENYIDIK DALAM INTEROGRASI PADA KASUS DELIK ADUAN DI POLDA JATENG</b> Ika Arifianti.....	239
<b>ANALISIS POLA 'CADEL' PADA DUA ORANG ANAK USIA SEKOLAH</b> Ike Ayuwandari dan Siti Fatimah .....	245
<b>KEKAYAAN LEKSIKAL BERBASIS <i>HAPAX LEGOMENA</i>: VARIABEL DISKRIMINATIF DALAM ANALISIS KEPENGARANGAN?</b> Iman Santoso.....	249
<b>NEGOSIASI VERSUS INVESTIGASI HUKUM PERADILAN: ANALISIS TEKS PADA BUKU AJAR BAHASA INDONESIA SMA KELAS X KURIKULUM 2013</b> Imas Mulyati.....	254
<b>KEAMBIGUAN DALAM PENGGUNAAN HOMONIM BAHASA INDONESIA DAN BAHASA INDRAMAYU PADA MASYARAKAT BILINGUAL: KAJIAN RELASI MAKNA</b> Indah Melisa dan Aceng Ruhendi Saifullah.....	259
<b>PROSODIC AND DISCOURSE ANALYSIS FOR DETECTING DECEPTION</b> Indriani Kuswanto, Wulandari Pratiwi .....	264
<b>ANALISIS PERSAMAAN DAN PERBEDAAN MAKNA ANTARA IDIOM BAHASA INDONESIA DAN IDIOM BAHASA INGGRIS YANG BERBASIS NAMA BINATANG</b> Irma Yulita Silviany, Aceng Ruhendi Saifullah .....	268
<b>PENERAPAN PEMBELAJARAN AKTIF DALAM PEMBELAJARAN MENULIS</b> Isah Cahyani.....	273
<b>AN ANALYSIS OF CONVERSATIONAL IMPLICATURES FOUND IN THE DIALOG BETWEEN INDONESIAN PRESIDENT JOKO WIDODO AND CHRISTIANE AMANPOUR FROM CABLE NEWS NETWORK (CNN) TV</b> Isry Laila Syathroh.....	283
<b>ANALISIS SEMANTIK NAMA GERAK TARI KLASIK YOGYAKARTA PUTRI</b> Iwan Faizal Akbar, Risa Marlinda .....	295



<b>PENGUNAAN ISOTOPI DALAM PUISI HUMOR (TELAH SEMANTIK PERSPEKTIF GREIMAS)</b>	
Iwan Marwan .....	300
<b>KONSEP REVOLUSI MENTAL DALAM KAWIH KAULINAN BARUDAK DI KAMPUNG ADAT KUTA, CIAMIS: KAJIAN ANTROPOLINGUISTIK</b>	
Iwan Ridwan, Resti Januar Rosadi .....	305
<b>FAKTOR PENENTU MULTILINGUALISME MASYARAKAT DALAM PENGGUNAAN REGISTER JASA PARIWISATA (KAJIAN SOSIOLINGUISTIK DI DAERAH WISATA GREEN CANYON)</b>	
Iwan Wahyudin .....	310
<b>TUTURAN KETAKUTAN DAN KECEMASAN DALAM BAHASA INDONESIA: KAJIAN PRAGMATISITIKA</b>	
Jatmika Nurhadi, Mayasari .....	318
<b>THE APPLICATION OF GREIMAS'S SEMIOTIC SQUARE IN <i>THE LITTLE PRINCE</i></b>	
Jeanyfer Tanusy, Aceng Ruhendi Saifullah .....	324
<b>PENELUSURAN DENTO SEBAGAI BAHASA ATAU DIALEK BUGIS DAN MAKASSAR</b>	
Johar Amir .....	327
<b>LINGUISTIK FORENSIK SURAT WASIAT PELAJAR YANG BUNUH DIRI</b>	
Juanda .....	336
<b>MUNA LANGUAGE PREPOSITION</b>	
Justona .....	344
<b>PENGEMBANGAN EJAAN BAHASA BUGIS BERBASIS AKSARA LATIN: ANALISIS FONOLOGI DAN MORFOLOGI</b>	
Kamsinah, Muhammad Darwis .....	349
<b>IMPLICATURES IN WHATSAPP GROUP CONVERSATION BETWEEN JESSICA WONGSO AND MIRNA SALIHIN: A CONVERSATIONAL ANALYSIS</b>	
Kasno Pamungkas .....	353
<b>PERSPEKTIF ILOKUSI TERHADAP RESOLUSI SANKSI PBB DALAM PERCOBAAN NUKLIR KOREA UTARA</b>	
Lee Yong Hwa .....	358
<b>PENELITIAN TINDAK TUTUR DAN PELANGGARAN PRINSIP KERJASAMA DALAM NARASI PERNYATAAN WAWANCARA ARTIS H "KLEPEK-KLEPEK" DALAM KASUS PROSTITUSI ARTIS PADA NAGASWARA NEWS NSTV 24 FEBRUARI 2016</b>	
Lely Demiyati .....	363
<b>ANALISIS RELEVANSI DALAM SLOGAN KAMPANYE POLITIK (STUDI KASUS PENGGUNAAN TOKOH <i>SUPERHERO</i> DALAM ALAT PERAGA KAMPANYE)</b>	
Leonita Maharani, Aceng Ruhendi Saifullah .....	367
<b>FENOMENA PENGGUNAAN KATA SERAPAN BAHASA JEPANG YANG BERASAL DARI BAHASA INGGRIS (<i>WASEI EIGO</i>) DAN PROSES PEMAKNAANNYA (KAJIAN SEMIOTIK PRAGMATIK)</b>	
Linna Meilia Rasiban .....	372



<b>REALISASI METAFORA SEBAGAI SEBUAH MODUS BERBAHASA DALAM KOMUNIKASI POLITIK</b>	
Lukman Supriadi dan Aceng Ruhendi Saifullah.....	378
<b>KONSTRUKSI TERDAKWA PENCEMARAN NAMA BAIK DALAM WACANA PENGADILAN</b>	
Mahardhika Zifana.....	385
<b>ANALISIS DEIKSIS DALAM DONGENG HÄNSEL UND GRETEL KARYA BRUDER GRIMM (SUATU KAJIAN PRAGMATIK)</b>	
Mantasiah R. ....	390
<b>MENGUNGKAP <i>MENS REA</i> PENISTAAN LAMBANG NEGARA DALAM TUTURAN “<i>BEBEK NUNGGING</i>” ZASKIA GOTIK: ANALISIS WACANA PRAGMATIK</b>	
Moh. Ali Qorror Al-Khasy.....	394
<b>KONTEKS PERADILAN DALAM TEKS SASTRA (ANALISIS HUMOR SEMANTIK PADA PERADILAN KERAJAAN DALAM CERITA <i>ABU NAWAS</i>)</b>	
Muhammad Asyura, Muhammad Nasir Azami .....	400
<b>REDUPLIKASI DALAM BAHASA COL</b>	
Muhammad Yazir.....	406
<b>KEJUJURAN BAHASA DALAM SKANDAL <i>PANAMA PAPERS</i>: KAJIAN LINGUISTIK FORENSIK DALAM KORAN BERBAHASA ARAB – INGGRIS <i>AL-AHRAM</i> ON-LINE</b>	
Muhammad Yunus Anis.....	411
<b>BAHASA VERBAL KDRT (KEKERASAN DALAM RUMAH TANGGA) SEBAGAI BUKTI TINDAK KRIMINAL</b>	
Nadrah.....	417
<b>TUTURAN KEADILAN DALAM DRAMA <i>KAREI NARU ICHIZOKU</i> DAN <i>ICHI LITERU NO NAMIDA</i> SEBAGAI REPRESENTASI IDENTITAS MASYARAKAT JEPANG</b>	
Nani Sunarni .....	422
<b>FIGURATIVE EXPRESSIONS IN THE SHORT STORY OF ‘<i>SEPOTONG TUBUH</i>’ AND THEIR TRANSLATION INTO ENGLISH</b>	
Ni Ketut Dewi Yulianti, Ida Bagus Putra Yadnya.....	428
<b>POSSESSIVE CONSTRUCTION IN UAB METO</b>	
Naniana N Benu.....	432
<b>MEMPERTIMBANGKAN TEORI TINDAK TUTUR UNTUK MENGAKOMODASI PENYELESAIAN PERKARA PERDATA AKTA HIBAH TANAH</b>	
Natal P. Sitanggang .....	437
<b>CONVERTING OF MORAL VALUES IN THE TRANSLATION OF <i>DIMANAKAH IBUKU</i> INTO <i>WHERE IS MY MOTHER?</i></b>	
Ni Luh Putu Unix Sumartini.....	442
<b>AN ANALYSIS OF GRICEAN MAXIM, HUMOR TYPES AND CODE-MIXING ON SUNDANESE INTERNET MEMES</b>	
Nia Kurniawati.....	445



<b>ANTARA PERINTAH TUHAN DAN KETAATAN HAMBA: WACANA PRAGMATIK NABI MUSA AS. VS BANI ISRAIL DALAM AL-QURAN</b>	
Nur Hizbullah.....	450
<b>FORENSIC LINGUISTS SHOULD BE HIRED IN THE LEGAL SYSTEM FOR THE SAKE OF THEIR ASSISTANCE IN INVESTIGATING INTO CRIMINAL CASES</b>	
Nur Inda Jazilah .....	455
<b>STRATEGI KOMUNIKASI GURU SAINS DALAM PEMBELAJARAN DI KELAS (SEBUAH KAJIAN TINDAK TUTUR DALAM PRAGMATIK)</b>	
Nurhasanah .....	461
<b>MEMBACA DONGENG KANCIL DARI PERSPEKTIF ANALISIS WACANA KRITIS</b>	
Nurhayati.....	467
<b>WHO ARE 'THEY'? AND WHO ARE 'US'? IN <i>WHY THEY HATE US</i> ISSUE: MEDIA-IDEOLOGICAL DISCOURSE ANALYSIS ON CNN'S <i>FAREED ZAKARIA GPS</i> PROGRAM</b>	
Nursamsani .....	473
<b>PENGARUH TEKNIK NEURO-LINGUISTIC PROGRAMMING (NLP) DALAM PROSES PEMBELAJARAN BAHASA ARAB BAGI MAHASISWA KELAS PEMULA</b>	
Nurtaqwa Amin .....	478
<b>REKONSTRUKSI PROTO BARITO TERHADAP BAHASA PASER DAN LAWANGAN DI KALIMANTAN TIMUR (KAJIAN LINGUISTIK DIAKRONIS)</b>	
Nurul Fazriani, Muhammad Zainuddin.....	484
<b>FRAME PEMBERITAAN SURAT KABAR NASIONAL TENTANG PELEDAKAN BOM DI JAKARTA 14 JANUARI 2016: <i>SUARA PEMBARUAN</i> VERSUS <i>REPUBLIKA</i></b>	
P. Ari Subagyo.....	488
<b>MENANGKAP MAKNA UNTUK MEMAHAMI MAKSUD BAHASA HUKUM</b>	
Pranowo .....	494
<b>INTERPRETASI KELAS SOSIAL PADA PENGUSURAN KALIJODO: ANALISIS LINGUISTIK FORENSIK</b>	
Puji Astuty Razak .....	499
<b>KEFATISAN BERBAHASA DALAM PERSPEKTIF LINGUISTIK EKOLOGI METAFORIS</b>	
R. Kunjana Rahardi, Yuliana Setyaningsih, Rishe Purnama Dewi.....	505
<b>KEPALSUAN KOMUNIKASI NONVERBAL YANG TERCERMIN DALAM DRAMA <i>SUNAO NI NARENAKUTE</i> : KAJIAN LINGUISTIK FORENSIK</b>	
Rani Wulansari Ariana, Nani Sunarni.....	511
<b>PRAANGGAPAN TUTURAN NARASUMBER DALAM WAWANCARA DI TELEVISI (ANALISIS PRAGMATIK DENGAN MENGGUNAKAN KASUS PENGUSURAN KALIJODO DI KOMPASTV)</b>	
Ratna Juwitasari Emha, Aceng Ruhendi Saifullah .....	515
<b>REDUPLICATION DALAM TEMBANG MACAPAT BAHASA CIREBON</b>	
Ratna Prasasti Suminar .....	520



<b>ANALISIS SEMANTIK-PRAGMATIK FRASA SLOGAN INFORMATIF-PERSUASIF PADA TEMPAT-TEMPAT PERNIAGAAN DI INDONESIA</b> Rd Moch Sigit A Pramudita, Aceng Ruhendi Syaefullah .....	529
<b>TINDAK TUTUR DALAM SIDANG PERKARA PIDANA DI PENGADILAN NEGERI JAKARTA TIMUR</b> Reza Zahrotunnisa .....	536
<b>MEMBONGKAR KERAHASIAAN RUMUS FONOLOGIS VARIASI BAHASA WIDAL: TINJAUAN SOSIOLINGUISTIK</b> Ricky Pramaswara, Dina Herlina.....	540
<b>PENGUATAN SINERGI TEKS DAN BENTUK VISUAL DALAM PENYAMPAIAN PESAN DALAM PEMBELAJARAN: SEBUAH PENDEKATAN MULTIMODALITAS</b> Riesky.....	544
<b>REPRESENTASI ANAK DALAM PERIBAHASA INDONESIA DAN RUSIA: KAJIAN LINGUAKULTUROLOGIS</b> Rika Widawati, Ani Rachmat.....	550
<b>ANALISIS WUJUD DAN MAKNA KEFATISAN BERBAHASA RANAH PENDIDIKAN DI UNIVERSITAS SANATA DHARMA</b> Rishe Purnama Dewi, R. Kunjana Rahardi, Yuliana Setyaningsih.....	553
<b>ANALYSIS OF DERIVATIONAL SUFFIX <i>-ING</i> AND ITS TRANSLATION INTO INDONESIAN IN A NOVEL 4.50 PADDINGTON BY AGATHA CHRISTIE</b> Risna Saswati, Wuriy Handayani.....	558
<b>EKSISTENSI LEKSIKON <i>OBABNA LEUNGEUNG</i>: STUDI SEMANTIK DI KELURAHAN ISOLA, KECAMATAN SUKASARI, KOTA BANDUNG</b> Rizki Hidayatullah Nur Hikmat, Jaka Lordra Ardita, Farah Pangestu .....	563
<b>IDEOLOGI DI BALIK WACANA POROS MARITIM:SEBUAH ANALISIS WACANA KRITIS ATAS PIDATO PRESIDEN JOKO WIDODO</b> Ronald Maraden Parlindungan Silalahi.....	567
<b>MENELUSURI JEJAK BUDAYA MELALUI PENGUNAAN BAHASA DALAM PROGRAM TELEVISI LOKAL (STUDI KASUS PADA TELEVISI LOKAL DI KOTA SERANG)</b> Ronny Yudhi Septa Priana .....	572
<b>UNMASKING CYBER DEFAMATORY SUSPICION ON INDRA BEKTI AND LALU GIGIH'S MUTUAL CONVERSATION</b> Rosaria Mita Amalia, Ayang Winda Sri Widianingsih, Ireine Pingkan Rugian, Yusuf Hamzah.....	577
<b>PRAKTIK PEMBELAJARAN BIPA TINGKAT DASAR DI HUNGARIA MELALUI PERMAINAN CONGKLAK</b> Rosita Rahma .....	582
<b>PEMBAHASAN SINGKAT FATIS BAHASA MINANGKABAU: SUATU KAJIAN TERJEMAHAN</b> Roza Afifah .....	587
<b>RAGAM BAHASA PENDERITA EKOLALIA DI DESA BANTAN SARI KECAMATAN BANTAN KABUPATEN BENGKALIS: (STUDI KASUS IBU MARYAM, RIN DAN IBU ATIK)</b> Roziyah .....	592



**TINDAK TUTUR PADA UPDATE STATUS *FACEBOOK* DOSEN FAKULTAS BAHASA DAN SENI UNIVERSITAS INDRAPRASTA PGRI**

Rr. Astri Indriana Octavita, Ria Saraswati ..... 597

**PROGRAM *SULIRA VOICE ACTING* BERBASIS MULTIMEDIA: UPAYA PENINGKATKAN KEMAMPUAN BERBAHASA DALAM KONTEKS SENI PERAN DENGAN ORIENTASI AKTOR SUARA (*VOICE ACTOR*)**

Rudi Adi Nugroho ..... 602

**INVESTIGASI NASKAH DETEKTIF DANGA DANGA EPISODE I “ANAK PERAWAN DI SARANG MURCIKARI” TEATER O UNIVERSITAS SUMATERA UTARA**

Sabriandi Erdian, Agus Mulia ..... 607

**FRASE NUMERALIA SEBAGAI SUBJEK KALIMAT BAHASA RUSIA**

Sari Endahwarni ..... 612

**IMPLEMENTASI APRAISAL DALAM EVALUASI BAHASA: SEBUAH ANCANGAN WACANA FORENSIK**

Sarna Panggabean, Febrika Dwi Lestari ..... 619

**ISTILAH-ISTILAH DAN KAITANNYA DENGAN BUDAYA SANTRI PESANTREN DURROTU AHLISSUNNAH WALJAMA’AH SEMARANG (KAJIAN ETNOLINGUISTIK)**

Siti Nur Aisyah ..... 625

**SEMIOTIKA DALAM KALINDA’DA’ PETTOMMUANEANG MANDAR (PUISI PATRIOTISME LAKI-LAKI MANDAR)**

Sitti Sapiah ..... 630

**DOMINASI SEMU PEREMPUAN ATAS LAKI-LAKI YANG TERCERMIN DALAM WACANA *STAND UP COMEDY* RADITYA DIKA**

Sony Christian Sudarsono ..... 634

**REFLEKSI PROTO AUSTRONESIA PADA KOSAKATA DASAR BAHASA REJANG**

Sri Wiyanti ..... 639

**ASPEK KEBAHASAAN (KONJUNGSI) DALAM PENERJEMAHAN DOKUMEN HUKUM**

Sriyono ..... 644

**GERMAN LANGUAGE COMPOSITES IN HERMAN HESSE’S NOVEL *SIDDHARTA* AND THEIR CORRESPONDENCES IN THE INDONESIAN LANGUAGE**

Sulis Triyono ..... 649

**PENGUNAAN KESANTUNAN BERBAHASA HAKIM SEBAGAI IDENTITAS BUDAYA**

Syahfitri Purnama ..... 657

**VARIASI WUJUD ALIH KODE PADA TUTURAN MASYARAKAT DWIBAHASA DI KECAMATAN KANDANGHAUR KABUPATEN INDRAMAYU**

Tri Pujiatna ..... 660

**SCHEMATIC AND TROPIC FIGURES AS FOREGROUNDING ELEMENTS IN ABRAHAM LINCOLN’S *GETTYSBURG ADDRESS***

Trisnowati Tanto ..... 666



<b>THE HYPONYM OF <i>AL-QADHA</i> AND <i>AL-UQUBAT</i>: A SEMIOTIC ANALYSIS IN LEGAL LANGUAGE</b>	
Tubagus Chaeru Nugraha.....	671
<b>KECAP SASMITA BAHASA SUNDA:KAJIAN STRUKTUR DAN SEMANTIK</b>	
Undang Sudana.....	676
<b>PENGUNAAN EUFEMISME DALAM BAHASA MINANGKABAU DI KANAGARIAN AMPALU GURUN</b>	
Welsi Damayanti.....	681
<b>ANALISIS REPRESENTASI PEREMPUAN DAN ISU KETIDAKADILAN DALAM PERIBAHASA INDONESIA (SEBUAH KAJIAN ETNOLINGUISTIK)</b>	
Yasir Mubarak, Aceng Ruhendi Saifullah .....	685
<b>PARTIKEL (A)NU DALAM BAHASA SUNDA</b>	
Yayat Sudaryat .....	691
<b>PENELITIAN LINGUISTIK FORENSIK DALAM PERCAKAPAN “PAPA MINTA SAHAM” DENGAN MENGGUNAKAN PENDEKATAN PRAGMATIK DAN SISTEM TRANSITIVITAS</b>	
Yessi Ratna Sari .....	697
<b>A CRITICAL DISCOURSE ANALYSIS ON GAPKI’S ATTITUDE TOWARDS GOVERNMENT’S WILL-BE-ISSUED MORATORIUM ON NEW PALM OIL CONCESSIONS</b>	
Yosafat Barona Valentino, Maria Evita Sari, Christine Permata Sari .....	703
<b>KESALAHAN PENULISAN KOSAKATA BAHASA INGGRIS PADA MEDIA LUAR RUANG DI KABUPATEN BOGOR</b>	
Yosi M. Passandaran , Imelda M. Simorangkir .....	710
<b>TRANSFORMASI GAYA PENULISAN ARGUMENTATIF DENGAN PENERAPAN MODEL BERPIKIR LOGIKA TOULMIN</b>	
Yuliana Setyaningsih, Kunjana Rahardi, Concilianus Laos Mbato .....	716
<b>DEFISIT TINDAK TUTUR PENDERITA SKIZOFRENIA DI RS JIWA MENUR SURABAYA: STUDI KASUS PADA PASIEN MR</b>	
Yunita Suryani.....	720



DOMINASI SEMU PEREMPUAN ATAS LAKI-LAKI  
YANG TERCERMIN DALAM WACANA *STAND UP COMEDY* RADITYA DIKA

Sony Christian Sudarsono

Universitas Sanata Dharma

sony.christian@yahoo.co.id; sony@usd.ac.id

ABSTRAK

Makalah ini bertujuan mendeskripsikan representasi dominasi perempuan atas laki-laki yang tercermin dalam wacana stand up comedy Raditya Dika yang bertema pacaran. Yang menjadi permasalahan adalah bagaimana representasi dominasi perempuan tersebut diwujudkan lewat bahasa. Data dianalisis menggunakan pendekatan kritis dengan mencermati siapa yang menjadi subjek dan siapa yang menjadi objek, lalu bagaimana relasi subjek dan objek digambarkan. Subjek adalah pihak yang "bercerita", sedangkan objek adalah pihak yang "diceritakan". Hasil analisis menunjukkan bahwa perempuan direpresentasikan sebagai pihak yang unggul atas laki-laki dan bisa mengontrol laki-laki. Hal tersebut terungkap lewat struktur ketransitifan, pilihan kata, dan modalitas yang digunakan dalam tuturan-tuturan Raditya Dika. Alih-alih merepresentasikan emansipasi perempuan, dominasi yang terepresentasi adalah dominasi yang bersifat semu.

**Kata Kunci:** dominasi semu perempuan, *stand up comedy* Raditya Dika, analisis wacana kritis

PENDAHULUAN

Laki-laki dan perempuan diciptakan berbeda, bahkan Gray (1992) mengatakan bahwa karena perbedaannya itu, seakan-akan laki-laki adalah makhluk dari Mars, sedangkan perempuan dari Venus. Idealnya, perbedaan laki-laki dan perempuan itu saling melengkapi. Namun, pada kenyataannya dikenal sebutan ketidaksetaraan berbasis gender. Padahal, gender secara konsep berbeda dengan seks. Gender adalah perbedaan laki-laki dan perempuan yang dikonstruksi secara sosial dan kultural, sedangkan seks adalah perbedaan laki-laki dan perempuan yang dikonstruksi secara biologis (Fakih, 2003).

Ketidaksetaraan tersebut muncul karena adanya dominasi jenis yang satu atas jenis yang lain. Indikator adanya ketidaksetaraan dan dominasi adalah adanya salah satu pihak yang merasa dirugikan, disakiti, hingga merasa kalah dari pihak yang lain. Umumnya jenis yang lebih mendominasi adalah kaum laki-laki. Perempuan lebih sering digambarkan sebagai pihak yang dirugikan, disakiti, dan kalah. Setidaknya, kajian yang dilakukan oleh Eriyanto (2001) dan Supriyanti (2012) membuktikan bahwa ketidaksetaraan berbasis gender menempatkan perempuan sebagai korban.

Walaupun demikian, ternyata dalam kasus-kasus tertentu kaum perempuan digambarkan memiliki dominasi yang lebih besar daripada laki-laki. Ungkapan-ungkapan seperti "suami-suami takut istri" (Habsari, Primasita, dan Makmum, 2011) dan "perempuan selalu benar" (Sudarsono, 2015) seakan-akan menunjukkan dominasi perempuan tersebut. Hal itu juga tampak dalam wacana *stand up comedy* Raditya Dika seperti pada contoh berikut.

- (1) Tiap malam Minggu loe dateng ke PIM (Pondok Indah Mall). Loe liat, orang pacaran itu cowok udah kayak diperbudak. Cewek di mana? Cewek di depan, jalan, eh, belanja, belanja. Cowoknya di mana? Di belakang kayak budak. Kapan kita pulang nih, sayang? // Diam kamu! // Iya sayang, iya sayang. // ("#StandUpNite1 – Raditya Dika" <https://youtu.be/VugK05JE7EA>)
- (2) Ketika cewek udah beli barang nggak suka ada yang lebih murah, dia bete sepanjang jalan, yang jadi korban siapa? Cowoknya, yang jadi korban! Di mobil lagi nyetir, diem. Ceweknya diem, cemberut. ("#StandUpNite2 – Raditya Dika" <https://youtu.be/otjAgNYRLqo>)

Dari dua contoh di atas tampak bahwa ada relasi yang tidak setara antara laki-laki dan perempuan yang sudah berpacaran. Pihak perempuan tampak lebih mendominasi. Yang menjadi pertanyaan adalah bagaimana representasi dominasi tersebut? Bagaimana dominasi tersebut direpresentasikan lewat bahasa? Fitur-fitur kebahasaan apa saja yang dimanfaatkan?

TEORI & METODOLOGI

Halliday (1972) merumuskan tiga fungsi bahasa, yaitu fungsi ideasional, fungsi interpersonal, dan fungsi tekstual. Fungsi ideasional berkaitan dengan bagaimana sebuah pengalaman direpresentasikan dengan bahasa. Fungsi interpersonal berhubungan dengan aktivitas berbahasa menciptakan sebuah relasi sosial. Fungsi



tekstual menunjuk pada hubungan antara teks dengan konteksnya. Konteks dalam sebuah wacana secara sederhana meliputi penutur, mitra tutur, dan hal yang dituturkan (Baryadi, 2002). Terkait dengan hal tersebut, fungsi tekstual berkaitan dengan bagaimana penutur menunjukkan identitasnya.

Membedah sebuah representasi dalam sebuah wacana berkaitan dengan ketiga fungsi di atas. Raditya Dika sebagai penutur wacana menghasilkan sebuah wacana (fungsi tekstual) yang merepresentasikan sebuah pengalaman tentang hubungan laki-laki dan perempuan (fungsi ideasional dan fungsi interpersonal).

Objek penelitian ini adalah representasi dominasi perempuan atas laki-laki yang tercermin dalam *stand up comedy* Raditya Dika. Objek penelitian didapatkan dengan menganalisis data berupa wacana *stand up comedy* Raditya Dika yang bertema pacaran. Data didapatkan dengan mengunduh dan mentranskripsi video *stand up comedy* Raditya Dika yang diunggah di *Youtube*. Data pun disediakan dengan menyimak penggunaan bahasa dalam video tersebut kemudian mencatat satuan-satuan kebahasaan, baik berupa kata, frasa, kalimat, gugus kalimat, paragraf, hingga wacana yang bertopik hubungan laki-laki dengan perempuan. Metode tersebut disebut metode simak dan teknik yang digunakan disebut teknik catat (Sudaryanto, 2015).

Data kemudian dianalisis dengan metode yang ditawarkan Mills dalam Eriyanto (2001), yaitu dengan mencermati siapa yang menjadi subjek dan siapa yang menjadi objek, lalu bagaimana relasi subjek dan objek digambarkan. Subjek adalah pihak yang "bercerita", sedangkan objek adalah pihak yang "diceritakan". Dari video tersebut diketahui dengan jelas bahwa subjek adalah Raditya Dika, dan objeknya adalah laki-laki, perempuan, dan bagaimana keduanya berinteraksi. Bagaimana relasi subjek dan objek digambarkan dapat diketahui melalui penggunaan pilihan kata dan struktur kalimat yang digunakan. Dalam struktur kalimat, siapa yang menjadi aktor dan siapa yang menjadi sasaran sangat berpengaruh terhadap bagaimana relasi subjek dan objek digambarkan.

## TEMUAN & PEMBAHASAN

Membahas representasi atau fungsi ideasional suatu wacana dapat diketahui melalui struktur ketransitifan yang digunakan dalam wacana tersebut. Ketransitifan secara sederhana dapat dipahami sebagai hal-hal yang menyangkut unsur-unsur gramatika yang dipakai secara sistematis untuk mengungkapkan hubungan-hubungan antara partisipan yang terlibat dalam situasi komunikasi, perbuatan, keadaan, atau peristiwa (Kridalaksana, 2008: 122). Sistem ketransitifan ini dimanfaatkan untuk menonjolkan partisipan tertentu dalam klausa.

Menurut Halliday (2004: 170), pemahaman atas realitas terdiri atas apa yang tengah berlangsung (*goings-on*), dan hal tersebut berwujud perbuatan, kejadian, perasaan, dan keberadaan. Hal-hal yang terjadi tersebut dipilah-pilah dalam sistem semantik suatu bahasa dan kemudian diwujudkan dalam/lewat klausa. Tata bahasa dari klausa tersebut dikenal sebagai ketransitifan. Ketransitifan tersebut menjelaskan berbagai macam proses yang terlibat dan struktur yang mewujudkannya. Pada dasarnya, ketransitifan berkaitan dengan tiga hal, yaitu (a) proses itu sendiri, seperti dalam verba pengisi fungsi predikat, (b) partisipan yang terlibat dalam proses, dan (c) keterangan-keterangan yang terkait dengan proses.

Ketransitifan menafsirkan pengalaman manusia sebagai pengguna bahasa ke dalam sebuah perangkat tipe-tipe proses. Halliday membedakan macam-macam proses menjadi lima, yaitu (a) proses material, (b) proses mental, (c) proses verbal, (d) proses relasional, dan (e) proses keberadaan. Perbedaan proses akan berdampak pada representasi pengalaman yang dihasilkan.

Representasi yang tercermin dalam wacana *stand up comedy* Raditya Dika yang bertema relasi laki-laki dan perempuan dalam konteks berpacaran adalah bahwa perempuan digambarkan sebagai pihak yang mendominasi laki-laki. Representasi tersebut tampak dari penggunaan ketransitifan dalam tuturan-tuturan Raditya Dika. Tipe-tipe proses ketransitifan yang digunakan antara lain proses material (baik perbuatan maupun kejadian), dan proses mental.

Proses material bersifat fisik (Fowler, 1991). Proses material berkaitan dengan proses-proses perbuatan (*doing*) dan kejadian (*happening*) sehingga dapat dibagi menjadi dua proses, yaitu (a) proses perbuatan dan (b) proses kejadian. Proses material dapat menghadirkan dua partisipan, yaitu aktor dan sasaran. Terkait dengan representasi, klausa yang berupa proses material digunakan untuk menonjolkan partisipan tertentu, baik itu aktor maupun sasaran.

Proses material perbuatan berwujud tindakan aktif, baik transitif maupun intransitif. Proses material perbuatan ditandai dengan verba aktif yang mengisi fungsi predikat dalam sebuah tuturan. Proses ini digunakan untuk menampilkan dan menonjolkan tindakan yang dilakukan oleh partisipan aktor terkait dengan representasi yang dihasilkan. Dalam tuturan-tuturan Raditya Dika dalam wacana *stand up comedy*-nya, proses material



perbuatan ini dimanfaatkan untuk menonjolkan perempuan sebagai pihak yang mendominasi laki-laki. Perhatikan contoh-contoh berikut.

- (3) Biasanya cewek yang pinter dan cewek yang cantik akan tahu dia cantik. Cewek pinter tahu bahwa dia cantik sehingga dia suka menyiksa cowok-cowok yang dia miliki. Temen gue ini pernah sekali telat jemput si cewek ini di Grand Indonesia. Dia nelfon sayang sorry yaa aku telat jemput kamu. Ceweknya bilang, "Ok kamu cari aku di Grand Indonesia sekarang. Aku akan sembunyi, dalam 10 menit kamu nggak aku akan pulang naik taksi [...]. ("SUCRD - Jomblo dan Pasangan Sempurna" <https://youtu.be/Y3YPA4jGacw>)
- (4) Cewek tu imajinatif banget. Ini bukti kalo kalian jauh lebih pinter dari cowok-cowok. Imajinatif banget. Suka berkreasi dengan angan-angan kalian sendiri. Gue pernah ya jemput cewek gue di rumahnya. Cewek gue masuk mobil nih. Jebret, nggak ngomong apa-apa cuma lihat gue. Tiba-tiba mukul gue. Apa lagi nih? Dosa apa lagi sayang? // Kamu jahat ya. // Jahat apa? // Kemarin malem aku mimpi kamu selingkuh. Kok jadi aku yang dipukul? Gue nggak salah. Itu yang di mimpi yang salah. ("SUCRD – Tentang Cowok dan Cewek" [https://youtu.be/WCc\\_0JiD7eY](https://youtu.be/WCc_0JiD7eY))
- (5) Setiap malam Minggu kita harus pergi sama cewek-cewek kita. Kalo jadi cowok, kalo kita nggak bisa pergi, mereka memaksa kita untuk membuat pilihan, antara apa yang mau kita lakukan, dengan diri dia. Ditelpon. Sayang, maaf ya, malam Minggu ini aku nggak bisa pergi sama kamu. // Kamu mau ngapain? // Aku mau nonton bola. // Jadi kamu lebih milih nonton bola, daripada aku? [...] ("#StandUpNite2 – Raditya Dika" <https://youtu.be/otjAgNYRLqo>)

Contoh (3), (4), dan (5) di atas mengandung tuturan yang menggunakan ketransitifan proses perbuatan. Penandanya adalah ketiga verba yang mengisi fungsi predikat pada salah satu tuturan, yaitu *menyiksa*, *mukul*, dan *memaksa*. Ketiga verba tersebut bervalensi dua yang artinya menuntut hadirnya dua argumen, yaitu aktor dan sasaran. Perempuan menjadi pihak yang mengisi peran aktor, sedangkan laki-laki mengisi peran sasaran. Dengan demikian perempuan ditempatkan sebagai pihak yang memiliki kuasa. Adapun ketiga verba di atas memiliki nilai rasa kekuasaan dan kekerasan dengan perempuan sebagai pihak yang mendominasi, dan laki-laki sebagai pihak yang dikuasai.

Berbeda dengan proses material perbuatan yang menekankan pada apa yang dilakukan oleh partisipan tertentu, proses material kejadian memerikan peristiwa dengan mengungkapkan apa yang terjadi pada partisipan tertentu. Proses material kejadian ditandai dengan adanya verba pasif yang mengisi fungsi predikat dalam sebuah tuturan. Dalam wacana *stand up comedy* Raditya Dika, proses material kejadian ini digunakan untuk menggambarkan pihak laki-laki yang berada di bawah kuasa perempuan seperti contoh-contoh berikut.

- (6) Cowok-cowok jomblo, nikmati kejombloan kalian. Karena cowok kalo udah pacaran sama cewek seluruh indera kalian dirampas sama perempuan. Serius, mari kita bedah satu per satu. Indera penglihatan, lo kalo jomblo jalan ke mal ada cewek cantik lewat bisa liatin. Kalo udah punya pacar nggak bisa. Indera penglihatan nih mata loe ini udah dimiliki sama pacar lo. Lo jalan ke mal lihat cewek cantik lewat, lo nengok langsung dibelokin. "Eh lihat apa lihat apa." ("SUCRD – Cewek Menguasai Indera" [https://youtu.be/qO\\_aCndIG4s](https://youtu.be/qO_aCndIG4s))
- (7) Banyak banget tuntutan untuk cowok di Indonesia. Pacaran misalnya, kita yang dituntut buat bayar. Sekali keluar malam Minggu, makan 100 ribu, kendaraan transportasi 100 ribu, nonton entertainment 100 ribu. Paling nggak sekali keluar 300 ribu, sebulan 1,2 juta. Dan gue udah ngecek, di kebun binatang Ragunan, gaji pelatih beruang 1,2 juta rupiah. Ini berarti sekali kita ngajak kalian pacaran, ada satu beruang kurang edukasi. Kita diekspektasikan untuk membelikan kalian macam-macam. ("SUCRD – Pacaran Itu Mahal" <https://youtu.be/369EV9nJ3po>)
- (8) Gue sering banget ngeliat cowok itu jadi diperbudak sama cewek-cewek cantik ini. Kalo liat ya di Mal Ciputra atau di Plaza Indonesia tu biasanya cewek cantik jalan di depan, trus cowoknya di belakang megangin tasnya dia. Udah kayak budak tau nggak dia megangin tasnya dia. Itu kan banci banget. Cowok seganteng apa pun kalo udah megangin tas gitu banci banget. Pertama-tama lo meganin tasnya dia, lama-lama pipis lo jongkok men. ("SUCRD – Tentang Cowok dan Cewek" [https://youtu.be/WCc\\_0JiD7eY](https://youtu.be/WCc_0JiD7eY))
- (9) Kalau udah jadian, kita disiksa. Kalau udah jadian sama cewek, cewek akan memaksa kita untuk mengingat semua tanggal. Semua tanggal yang penting: Kapan hari pertama kali maen ke rumah, pertama kali nonton bareng, pertama kali jadian, tiga bulanan, tiga setengah bulan, tiga dua bulan tiga hari, enam minggu [...] ("#StandUpNite1 – Raditya Dika" <https://youtu.be/VugK05JE7EA>)



Ketransitifan proses material kejadian pada contoh (6)-(9) di atas ditandai dengan adanya empat verba pasif, yaitu *dirampas*, *dituntut*, *diperbudak*, dan *disiksa*. Adapun keempat verba tersebut mengharuskan hadirnya satu argumen wajib, yaitu argumen yang berperan sebagai sasaran. Dari keempat contoh di atas dapat diketahui bahwa yang mengisi peran sasaran adalah laki-laki. Mengingat keempat verba pasif di atas memiliki nilai rasa kekuasaan dan kekerasan, dapat dikatakan bahwa perempuan dalam contoh-contoh di atas mendominasi laki-laki. Laki-laki digambarkan berada di kuasa perempuan.

Sementara proses material berhubungan dengan hal-hal fisik seperti tindakan dan kejadian, proses mental menurut Halliday (2004: 197) adalah proses-proses penginderaan (*sensing*) atau berkaitan dengan kesadaran. Proses penginderaan melibatkan proses perasaan (*feeling*), pemikiran (*thinking*), penglihatan (*perceiving*), dan keinginan (*desiring*). Dari analisis data ditemukan proses mental perasaan seperti pada contoh berikut.

- (10) Dan berantem sama cewek di mobil itu nggak enak banget. Berantem sama cewek di mobil, mereka punya permainan otak, yang merusak otak kita. Dan nama permainannya adalah: Turunin gue aja! Cowoknya lagi nyetir, ceweknya marah-marah. Kamu nggak pernah ngerti aku, nggak pernah ngerti aku. Kalau ada cewek lagi marah-marah, saran gue cuma satu buat cowok-cowok: pura-pura mati, men. (“#StandUpNite2 – Raditya Dika” <https://youtu.be/otjAgNYRLqo>)
- (11) Dan, pacaran sama cewek, tuh, jadi lebih susah lagi. Kenapa? Karena kita nggak bisa mutusin cewek. Cewek bisa mutusin kita. Cewek kalo mutusin kita tinggal nelfon doang. Trututt.... Halo // Halo // Iya, ini kamu, sayang? // Ini akulah, bego! // Kenapa, sayang? // Kamu tahu, apa? // Apa? // Kamu bikin aku marah terus. // Jadi, gimana sayang? // Kita putus. // Eh, tapi sayang // Kita putus! // Tapi... // Putus, tut, tut, tut, tut.  
Udah. Kalo cowok, mutusin cewek, birokrasinya berbelit-belit. Cowok mutusin cewek, cowoknya nelson, Trututt, halo. // Iya. // Sayang, ini aku. // Aku tahu-lah, bego. Kenapa? // E, jadi gini, kayaknya, kayaknya kita udah nggak cocok. // Maksud kamu apa? // Kayaknya kita udah nggak cocok. // Maksud kamu? // Kita putus. // Putus? // Iya, kita putus. // Tunggu dulu, tunggu dulu. Tunggu dulu. // Kamu kenapa mutusin aku? // Habis kamu marah-marah terus. // Aku marah-marah gara-gara siapa? // Gara-gara aku. // Jadi siapa yang salah? // Aku yang salah. // Putus, nggak? // Nggak jadi. // (“#StandUpNite2 – Raditya Dika” <https://youtu.be/otjAgNYRLqo>)
- (12) Contoh lagi nih, HP mati 24 jam karena apa? Rusak. Cewek nggak mau terima alasan itu. HP mati 24 jam. Begitu nyala lagi. Sorry HP aku mati 24 jam. // Kamu kemana aja tadi? // HP mati 24 jam. // Kamu jahat. // Nangis. HP rusak aturan yang nangis gue. Kenapa dia yang nangis? Akhirnya apa, akhirnya bohong. Iya sebenarnya aku mau ngasih surprise buat anniversary kita 3 bulan lagi. // Aaa kamu pasti kadonya spesial. // Sekarang udah bohong gue harus nyari kado. Coba kalo dibalik. Cewek kita yang HPnya rusak mati 24 jam. Apa yang terjadi? Yeeaa bebas. Copot rantai. Bisa main PS sampe jam 1 pagi tanpa diomelin. Begitu HP-nya nyala lagi, maaf ya sayang HPnya sekarang udah bener, yaah pestanya udah bubar. (“SUCRD – Cowok Pasti Bohong” <https://youtu.be/MmwWjxEspUc>)

Ketransitifan proses mental pada contoh (10)-(12) di atas ditandai dengan adanya predikat-predikat yang bermakna ‘afeksi’ seperti *nggak enak banget*, *lebih susah*, dan *bebas*. Ketiga predikat tersebut menuntut hadirnya argumen yang berperan sebagai pengindera yang semua ditempati oleh laki-laki. Dominasi perempuan atas laki-laki tampak dari hal-hal yang menyebabkan predikat-predikat tersebut. Pada contoh (10) digambarkan bahwa laki-laki merasa tidak enak ketika bertengkar dengan perempuan. Pada contoh (11) digambarkan bahwa laki-laki mengalami kesulitan ketika ingin mengakhiri pertalian pacaran dengan perempuan. Terakhir, contoh (12) menggambarkan bahwa laki-laki merasa bebas justru ketika pacarnya tidak menghubunginya. Tampak bahwa perempuan memiliki kuasa dan dominasi yang lebih besar daripada laki-laki.

Selain ketransitifan, tuturan-tuturan dalam wacana *stand up comedy* Raditya Dika yang menggambarkan dominasi perempuan atas laki-laki juga memanfaatkan modalitas, khususnya modalitas keharusan dan modalitas kemungkinan. Modalitas merupakan sarana yang digunakan orang untuk mengekspresikan derajat komitmen mereka terhadap kebenaran proposisi yang diucapkan dan pandangan mereka tentang keinginan yang dimaksud. Dengan demikian modalitas dimengerti sebagai komentar atau sikap yang diberikan oleh penutur terhadap hal yang dilaporkan, yaitu keadaan, peristiwa, dan tindakan (bdk. Fowler 1986: 131; 1991; Alwi, 1992: 5). Perhatikan contoh berikut.

- (13) Hidung lo bukan hidung lo lagi karena lo harus hafal semua bau yang dia punya. Pacar gue kalo ganti parfum, gue harus tahu. Sayang ada yang beda nggak? Ini apa lagi? Ini jebakan macam apa lagi? Kalo salah bisa ditusuk gue. Ini di balik baju penuh luka tusuk gue. Masak sih nggak ada yang beda, aku ganti sesuatu loh. (“SUCRD – Cewek Menguasai Indera” [https://youtu.be/qO\\_aCndIG4s](https://youtu.be/qO_aCndIG4s))



- (14) Kita diperbudak, sama cewek-cewek. Tapi kita nggak pernah bisa, kita nggak pernah bisa nglawan sama cewek. Tahu nggak, kenapa? Karena cewek, kalau sudah terdesak, mereka punya senjata yang mereka keluarkan. Senjatanya cuma satu. Iya betul, menangis. (“#StandUpNite1 – Raditya Dika” <https://youtu.be/VugK05JE7EA>)

Modalitas keharusan dengan pengungkap modalitas *harus* dan modalitas kemungkinan dengan pengungkap modalitas (*nggak pernah*) *bisa* pada kedua contoh di atas menggambarkan bagaimana perempuan mendominasi laki-laki. Laki-laki digambarkan harus hafal semua bau pacarnya, dan laki-laki digambarkan tidak akan pernah bisa melawan pacarnya.

## KESIMPULAN

Hasil analisis data menunjukkan bahwa dalam wacana *stand up comedy* Raditya Dika yang bertema pacaran, terepresentasi dominasi-perempuan atas laki-laki. Perempuan direpresentasikan sebagai pihak yang unggul atas laki-laki dan bisa mengontrol laki-laki. Hal tersebut terungkap lewat struktur ketransitifan, pilihan kata, dan modalitas yang digunakan dalam tuturan-tuturan Raditya Dika. Alih-alih merepresentasikan emansipasi perempuan, dominasi yang terepresentasi adalah dominasi yang bersifat semu. Perempuan memang digambarkan sebagai pihak yang menang atas laki-laki, tetapi dominasi tersebut bersifat negatif karena di sisi lain laki-laki direpresentasikan sebagai korban yang terintimidasi atas dominasi perempuan tersebut. Karena dominasi semu tersebut, perempuan tetap mendapatkan stigma negatif.

## DAFTAR PUSTAKA

- Alwi, Hassan. 1990. *Modalitas dalam Bahasa Indonesia*. Yogyakarta: Penerbit Kanisius
- Baryadi, Praptomo Isodarus. 2002. *Dasar-Dasar Analisis Wacana dalam Ilmu Bahasa*. Yogyakarta: Pustaka Gondho Suli.
- Eriyanto. 2001. *Analisis Wacana: Pengantar Analisis Teks Media*. Yogyakarta: LKiS.
- Fakih, Mansoer. 2003. *Analisis Gender dan Transformasi Sosial*. Yogyakarta: Pustaka Pelajar.
- Fowler, Roger. 1986. *Linguistic Criticism*. Oxford: Oxford University Press.
- \_\_\_\_\_. 1991. *Language in the News: Discourse and Ideology in the Press*. London: Routledge.
- Gray, John. 1992. *Men Are from Mars, Women Are from Venus*. New York: HarperCollins.
- Habsari, Sri K., Fitria Akhmeti Primasita, dan M. Taufiq Al Makmum. 2011. “Representasi Dominasi Perempuan dalam Rumah Tangga: Analisis Tekstual terhadap Situasi Komedi (Sitkom) ‘Suami-Suami Takut Istri’”. *Humaniora Vol. 23, No. 3, Oktober 2011*. Yogyakarta: Universitas Gadjah Mada. Halaman 256-268.
- Halliday, M.A.K. 1972. “Language Structure and Language Function”. Dalam Lyons, John (ed.). *New Horizons in Linguistics*. Harmondsworth, Middle Sex. England: Penguin Books Ltd. Halaman 140-164.
- \_\_\_\_\_. 2004. *An Introduction to Functional Grammar*. Edisi Ketiga direvisi oleh Christian M.I.M. Matthiessen. London: Arnold.
- Kridalaksana, Harimurti. 2008. *Kamus Linguistik*. Jakarta: Gramedia.
- Sudarsono, Sony Christian. 2015. “Citra Dominasi Perempuan dalam Wacana Humor Meme Bertema Pacaran”. Makalah dalam *Pertemuan Ilmiah Bahasa dan Sastra Indonesia (PIBSI) XXXVII*. Yogyakarta: Universitas Sanata Dharma. Halaman 1004-1015.
- Sudaryanto. 2015. *Metode dan Aneka Teknik Analisis Bahasa: Pengantar Penelitian Wahana Kebudayaan secara Linguistik*. Yogyakarta: Sanata Dharma University Press.
- Supriyanti, Nanik. “Stereotip Gender dalam Rubrik Zodiak: Analisis Wacana Kritis Majalah Remaja *Gadis*”. Makalah dalam *Konferensi Linguistik Tahunan (KOLITA) 10* di Universitas Katolik Atmajaya Jakarta, 27-28 April 2012. Halaman 347-352.